

Government Gazette Staatskoerant

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Regulation Gazette

No. 9059

Regulasiekoerant

Vol. 525

Pretoria, 27 March 2009

No. 32061

N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes





AIDS HELPLINE: 0800-0123-22 Prevention is the cure

CONTENTS · INHOUD

No. Page Gazette
No. No. No.

GOVERNMENT NOTICE

Provincial and Local Government, Ministry of

Government Notice

GOVERNMENT NOTICE

MINISTRY OF PROVINCIAL AND LOCAL GOVERNMENT

No. R. 363 27 March 2009

LOCAL GOVERNMENT: MUNICIPAL PROPERTY RATES ACT, 2004

Under sections 19 and 83 of the Local Government: Municipal Property Rates Act, 2004 (Act No. 6 of 2004), I, Sicelo Shiceka, in concurrence with the Minister of Finance, hereby make the regulations in the schedule:

S. SHICEKA
MINISTER FOR PROVINCIAL AND LOCAL GOVERNMENT

SCHEDULE

INTERPRETATION

Definitions

- 1. In these regulations, a word or expression to which a meaning has been assigned in the Act, has that meaning, and unless the context indicates otherwise, -
 - "agricultural property" means property envisaged in section 8(2)(d)(i),(e) and (f)(i) of the Act.

REGULATIONS ON THE RATE RATIO BETWEEN THE RESIDENTIAL AND NON-RESIDENTIAL CATEGORIES OF PROPERTY

Rates ratios to be applied

- 2. The rate on the categories on non residential property listed in the first column of the table below may not exceed the ratio to the rate on residential properties listed in the second column of the table below, where,
 - (a) the first number in the second column of the table represents the ratio to the rate on residential properties;
 - (b) the second number in the second column of the table represents the maximum ratio to the rate on residential property that may be imposed on the non-residential properties listed in the first column of the table:

Categories	Ratio in relation to residential property
Residential property	1:1
Agricultural property	1:0.25
Public service infrastructure	1:0.25
property	

Commencement

3. The provisions of regulation 2 take effect on 1 July 2009.

Short title

4. These regulations shall be called the Municipal Property Rates Regulations on the Rate Ratio between Residential and Non-Residential Properties.

No. R. 363 27 March 2009

ISAZISO SIKAHULUMENI

UNGQONGQOSHE WEZIFUNDAZWE NOWEZINDAWO

UHULUMENI WEZINDAWO: UMTHETHO WOKUKHOKHWA KWENTELA YOBUNINIMHLABA KOMASIPALA, WEZI-2004

Ngaphansi kwezigaba 19 no 83 zoMthetho woHulumeni Bezindawo: uMthetho Wokukhokhwa Kwentela Yobuninimhlaba koMasipala, wezi-2004 (uMthetho ongunombolo 6 wezi-2004), mina, Sicelo Shiceka, ngokuvumelana noNgqongqoshe wezeZimali, ngenza imithethomigomo kusheduli:

S. SHICEKA
UNGQONGQOSHE WEZOHULUMENI BEZIFUNDAZWE KANYE
NABASEKHAYA

ISHEDULI

UKUTOLIKWA

Izincazelo

- 1. Kule mithethomgomo, igama noma incazelo ebekwe ngayo eMthethweni, isanikeza incazelo efanayo, ngaphandle uma ingqikithi ichaza ngenye indlela,-
 - "Indawo yokulima" kusho indawo njengalokhu kubekwe esigabeni 8(2)(d)(i),(e) no (f)(i) soMthetho.

IMITHETHOMIGOMO EYISILINGANISO SOBUKHULU BOKULINGANISELWA (RATIO) PHAKATHI KWEZINHLOBO ZEZINDAWO ZOKUHLALA NOKUNGEZONA EZOKUHLALA

Izilinganiso zobukhulu bezilinganiso okufanele zisebenze.

- 2. Isilinganiso ezinhlotsheni zendawo okungeyona eyokuhlala ezisohlwini kukholamu yokuqala ethebhuleni elingezansi lingedlule ebukhulwini bokulinganiselwa esilinganisweni sezindawo zokuhlala ezisohlwini kukholamu yesibili ethebhuleni elingezansi
 - (a) Inombolo yokuqala kukholomu yesibili yethebhula ebukhulwini bokulinganiselwa (ratio) imele indawo yokuhlala.
 - (b) Inombolo yesibili kukholomu yesibili yethebhula limele isilinganiso esiphezulu ekulinganisweni nesezindawo zokuhlala, esingahlawuliswa izinhlobo zezindawo zokuhlala okungezona ezokuhlala.

Uhlobo	Ubukhulu bokulinganiselwa (ratio) uma kubhekwa indawo yokuhlala
Indawo yokuhlala	1:1
Indawo yokulima	1:0.25
Ingqalasizinda yezinsiza zomphakathi	1:0.25

Ukuqala ukusebenza

3. Izinhlinzeko zomthethomgomo wesi-2, ziyoqala ukusebenza mhla zizinye kuNtulikazi (July) ngomnyaka we-2009.

Isihloko ngokufingqiwe

4. Lemithethomigomo ibizwa ngokuthi Imithethomigomo yesiLinganiso soBukhulu Bokulinganiselwa (ratio) Yokukhokhwa Kwentela Yobuninimhlaba koMasipala phakathi kweZindawo Zokuhlala Nokungezona eZokuhlala.